

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 124/2013****2013/EØS/67/23****av 14. juni 2013****om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)**

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "EØS-avtalen", særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonsbeslutning 2012/88/EU av 25. januar 2012 om den tekniske spesifikasjonen for samtrafikkvegne som gjelder for delsystemene "styring, kontroll og signal" i det transeuropeiske jernbanesystem for konvensjonelle tog⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Kommisjonsbeslutning 2012/696/EU av 6. november 2012 om endring av beslutning 2012/88/EU om den tekniske spesifikasjonen for samtrafikkvegne som gjelder for delsystemene "styring, kontroll og signal" i det transeuropeiske jernbanesystem⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Beslutning 2012/88/EU opphever kommisjonsvedtak 2006/679/EF⁽³⁾ og kommisjonsvedtak 2006/860/EF⁽⁴⁾ som er innlemmet i EØS-avtalen og følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 4) EØS-avtalens vedlegg XIII bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer:

1. I nr 37di (kommisjonsbeslutning 2011/291/EU) tilføyes følgende:
", endret ved:
 - **32012 D 0088**: Kommisjonsbeslutning 2012/88/EU av 25. januar 2012 (EUT L 51 av 23.2.2012, s. 1)."
2. Teksten i nr. 37i (kommisjonsvedtak 2006/679/EF) skal lyde:
"**32012 D 0088**: Kommisjonsbeslutning 2012/88/EU av 25. januar 2012 om den tekniske spesifikasjonen for samtrafikkvegne som gjelder for delsystemene "styring, kontroll og signal" i det transeuropeiske jernbanesystem for konvensjonelle tog (EUT L 51 av 23.2.2012, s. 1), endret ved:
 - **32012 D 0696**: Kommisjonsbeslutning 2012/696/EU av 6. november 2012 (EUT L 311 av 10.11.2012, s. 3)."
3. Teksten i nr. 37j (kommisjonsvedtak 2006/860/EF) oppheves.

Artikkel 2

Teksten til beslutning 2012/88/EU og 2012/696/EU på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 15. juni 2013, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

⁽¹⁾ EUT L 51 av 23.2.2012, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 311 av 10.11.2012, s. 3.

⁽³⁾ EUT L 284 av 16.10.2006, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT L 342 av 7.12.2006, s. 1.

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 14. juni 2013.

For EØS-komiteen

Gianluca Grippa

Formann